

# 袁國強：超越CEPA框架 發揮各自優勢 粵滬港法律界「一帶一路」共贏

粵滬港法律服務業交流合作座談會昨日在深圳舉行，律政司司長袁國強表示，上海、廣東和香港的法律服務業合作不應限於《內地與香港關於建立更緊密經貿關係的安排》(CEPA)的框架之內，三地應發揮各自優勢，共同開拓「一帶一路」倡議下為法律界帶來的商機和機遇。他又相信，三地在法律風險管理方面的合作空間很大，亦不存在惡性競爭，良性的合作、互動可以創造共贏。

大公報記者 朱晉科



▲粵滬港法律服務業交流合作座談會探討在「一帶一路」倡議下為法律界帶來的商機和發展機遇  
大公報記者何嘉駿攝

座談會在深圳麒麟山莊舉行，司法部副部長趙大程、律政司司長袁國強、中聯辦副主任黃蘭發、中聯辦法律部部長王振民等出席座談，香港大律師公會主席譚允芝、香港律師會會長蘇紹聰在內的眾多香港法律界人士，以及北京、上海、廣東、福建、深圳等地的司法部門官員亦有參加。會議先由廣東省司法廳、上海市司法局分別介紹對港法律服務業交流合作取得的成績及經驗。

袁國強致辭時表示，香港、廣東、上海在經濟上有相當的發展，在法律服務方面亦有很大的交流及合作空間。首先，在CEPA的框架下，三地的法律服務合作的程度愈來愈緊密，最新的例子就是香港的律師事務所可在廣州、深圳、珠海以合夥聯營方式合作；去年11月，香港大律師已被上海當地的律師事務所聘用為香港法的法律顧問，這些都是令人鼓舞的發展。

## 法律風險管理合作空間巨

但袁亦指出，內地與香港的法律服務業合作，不應只限於CEPA的框架之內，因為現在的環境，已經與CEPA在2003年簽訂的時候很不一樣，當年沒有自貿區，也

沒有現在非常重視的「一帶一路」倡議，「在大環境方面，(現在)與2003年簽訂CEPA的時候是兩碼子的事」。

袁認為，現在對粵滬港三地來說是重要契機，共同努力開拓「一帶一路」帶來的法律商機及機遇。他相信三地在法律風險管理方面的合作空間很大，「從內地的企業決定到『一帶一路』沿路的哪個國家投資、用什麼方法投資、那個地方的法律框架是怎樣、草擬合約時有什麼要注意、履行合約時會遇到什麼的法律問題、出現糾紛時用什麼方法解決爭議，這些是我們從法律風險管理方面可以關注的事情」。

袁國強又強調，緊密合作必定是未來大趨勢，也是客觀環境下最好方向，三地法律服務業在研究未來合作模式時應兼顧各自特點和優勢，例如上海一直是內地非常重要的商貿中心，廣東省是沿海對外開放非常重要的地方，跟香港的關係及往來也非常密切，香港則是擁有「一國兩制」的獨特優勢，回歸以來，香港一直維持實施普通法的傳統，國際訟裁及商貿調解也有相當經驗。他相信，三地之間不存在惡性競爭，良性的合作、互動可以創造共贏，可發揮各自獨特的優勢。

▲袁國強認為，粵滬港在法律風險管理方面的合作空間很大  
大公報記者何嘉駿攝



▲趙大程強調司法部會用更寬廣思維制定法律發展政策  
大公報記者何嘉駿攝

## 趙大程：律師興 法治興 國家強

【大公報訊】記者朱晉科報道：司法部副部長趙大程昨日出席粵滬港法律服務業交流合作座談會時指出，中國律師業有獨特的優勢，就是實行不同法律的兩岸四地的律師，可以一齊聯手發展。他強調，司法部不管是過去還是將來，都會用更寬廣的思維去制定律師業發展政策，以適應國家發展戰略需要，為業界創造新機遇。

不少香港法律界人士於今次論壇上就兩地的法律服務業交流合作，提出了很多務實的意見，趙大程認為，這些意見對司法部日後的工作有很大的啟發，他叮囑與會的司法部各官員，要落實好有關建議，切實檢討和分析兩地法律服務業合作所存在的問題，更務實地創造新的發展機遇。趙大程指出，「律師興、法治興、法

治興、國家強」，無論要實行文明法治社會的香港，還是要推進社會主義民主法治的內地，律師業的發展都很重要。

### 兩岸四地律師業聯手 成就最大優勢

他又指，中國律師業有着其他國家沒有的優勢，「我們內地、香港、澳門、包括台灣，一個國家，一個民族，實行不同法律的地方的律師業可以聯手，這是我們最大的優勢，我們要運用好這個優勢，這樣在未來的發展才能邁進更大的一步」。

中央把「全面依法治國」放到國家發展格局的戰略背景，趙大程強調，司法部按照中央的要求和部署，無論是過去還是

未來，都會用更寬廣的思維，去制定律師業發展的政策，尤其是國家正在推進「十三五」規劃，實施自貿區、「一帶一路」等發展戰略，大家必須認清律師業發展的基本定位，找準律師業發展的途徑，形成自身發展的優勢。

趙大程又認為，香港青年一代對國家的認同、對民族的了解還不夠，另一方面內地對香港的了解也有欠缺的地方，所以兩地的法律界人才還是要加強交流。

他表示，香港和內地都是一個國家，一個民族，大家應該合作發展，報效國家，為香港的長期繁榮發展穩定，為「一國兩制」全面實施作出各自更大的貢獻，他期待未來兩地法律服務業合作有更寬廣和嶄新的平台，實現更多的成效。

## 袁今訪鄭州簽合作備忘錄

【大公報訊】律政司司長袁國強於今明兩日訪問河南省鄭州市，推廣香港的法律及解決爭議服務，並加強香港與河南省法律及解決爭議界的交流。

袁國強將出席香港中小型律師行協會與河南省律師協會和鄭州市仲裁委員會，就「一帶一路」倡議下律師和仲裁

員合作備忘錄的簽署儀式。他亦會出席鄭州市仲裁委員會委任香港仲裁員為河南省涉外民商事仲裁員的儀式。訪問鄭州期間，袁國強將與河南省司法廳官員會面並交換意見。他亦會與河南省律師協會代表和鄭州市仲裁委員會人員會面，促進兩地法律界的聯繫。



▲譚允芝建議司法部成立大律師名冊



▲蘇紹聰提出放寬香港居民執業範圍



▲陳曼琪倡設「特邀律師」制度

## 譚允芝倡設大律師名冊薦國資委

【大公報訊】記者朱晉科報道：粵滬港法律服務業交流合作座談會昨日舉行，大律師公會主席譚允芝建議，司法部成立一個權威的大律師名冊，並推薦到國有資產監督委員會，方便有需要的單位聘用香港的大律師。

香港大律師目前可作為香港法律顧問，受聘於國內律師事務所。在去年11月舉行的陸家嘴法治論壇上，在司法部及香港律政司等的支持及見證下，上海市律師協會及香港大律師公會達成協議，並即場由七所上海律所首先聘任七位香港大律師為法律顧問。

### 蘇紹聰：投資比例「自己談」

大律師公會主席、資深大律師譚允芝指出，有些內地企業希望聘用香港大律師服務，但不知道到該找誰，也不知道怎麼去找，他建議司法部成立一個權威的大律師名冊，並推薦到國資委，讓有需要的單位可以了解各大律師的專長，方便它們直

接找到有關的大律師，對企業和大律師雙方都有幫助。她又建議內地深化香港大律師在案例法方面的參與，發揮大律師在案例法方面的豐富經驗。

律師會會長蘇紹聰表示，現時規定，參與合夥聯營的香港一方若只有一間律師事務所，出資比例不得超過49%，有會員反映香港與內地雙方投資多少應該是雙方自己去談。他又指出，香港居民現在可以參與內地司法考試，但由於執業範圍跟內地人不一樣，這方面應該放寬。

### 陳曼琪提「特邀律師」建議

香港中小型律師行協會會長陳曼琪表示，香港有很多以個人為單位的律師事務所，因為規模不符合現在的門檻，不能進入內地發展。因此她建議內地以「特邀律師」的方式，容許香港以個人為單位的律師事務所到內地執業，但他們只限於個別領域，例如婚姻事務等，從而使更多香港中小型律師行能在內地發展。

## 黃蘭發「三點看法」引領抓機遇

【大公報訊】記者朱晉科報道：中聯辦副主任黃蘭發昨日在粵滬港法律服務業交流合作座談會提出三點看法，包括要充分認識內地法律服務業發展的新機遇，深度探討香港及內地法律服務領域合作交流的意義，以及努力拓展香港與內地法律界交流合作的條件。

黃蘭發表示，中聯辦作為中央派駐香港的工作機構，在加強香港與內地的合作、交流方面履行重要職責，他藉是次機會就香港法律界如何更好地參與內地法律事業的發展，表達三點看法。

第一，要充分認識內地法律服務業發展的新機遇。他說，內地擴大開放業務，為香港律師帶來了新的機遇，並提到目前通過CEPA協議、自貿區相關政策，特別是「一帶一路」戰略發展下，有利帶動香港法律服務業的發展。他舉例說，近年香港法律界赴內地交流的人數，每年遞增幅度都超過38%，而香港大律師擔任律師事務所法律顧問，近年也有所增加。他稱，內地法律服務業發展的需要，目前更多集中在國際及本地大型律師行，至於關於本港中小型律師行的參與，則需要通過政策去完善，他了解到絕大部分香港律師行、律師、大律師

都積極參與。

### 協助國家企業走出去

第二，要深度探討香港及內地法律服務領域合作交流的意義，黃蘭發形容市場需求大，目前可深化探討的議題有三方面。一是探討廣泛意義上的資格問題，如國家統一司法考試、商標代理資格考試等，其他相關問題還包括內地仲裁機構、上市調解機構等相關制度；二是要建立香港法律界與內地有經常性的



▲黃蘭發認為香港與內地法律界應加強業務交流  
大公報記者何嘉駿攝

互動，如跟司法部、商務部、國資委、證監會等中央有關部門交流，讓雙方了解兩地法律服務業相關政策的官方渠道，以及內地律師事務所、律師職業的現狀；三是促進與駐港中資機構溝通，包括向中資機構與內地企業推介香港法律的業務範圍及職業發展情況，協助國家企業走出去，這亦需要各方協商，中聯辦亦會進一步做協調。

第三，要努力拓展香港與內地法律界交流合作的條件。黃蘭發說，可根據兩地的需要，令香港律師機構團體與內地相關機構互相邀請，進行業務交流；亦可擴大香港法律界人士參加專業機構活動的範圍；而在內地仲裁、調解員等機構中，也可發揮香港律師會及大律師公會法定組織的作用；他說，可促進香港法律界及內地的交流，推進香港法律界與中資機構聯繫溝通，邀請業界參加不同部委舉辦的講座活動。

黃蘭發強調，中聯辦會和有關部門進行協商，並據司法部要求進行調研、協調及配合。他指出，兩地法律服務業的交流合作，有很多問題探討，有很多工作去做，中聯辦真誠希望雙方能夠共同做好大文章。